

工程指示 / 要求簡箋(E.I.)

工程指示編號：EI / 3027 / 21

修改版次：-

工程編號：J - 837

工程名稱：觀塘裕民坊

工程項目：T5-40N 廚房窗仔玻璃(補)(WI)

收件人：Maggie

發件人：Eric Liu

日期：29 / 01 / 2021

要求提供 /  確認 事項：

- |                                    |                                     |                               |
|------------------------------------|-------------------------------------|-------------------------------|
| <input type="checkbox"/> 初步鋁料 B.M. | <input type="checkbox"/> 加工拆圖，然後生產  | <input type="checkbox"/> 尺寸表  |
| <input type="checkbox"/> 正式鋁料 B.M. | <input type="checkbox"/> 技術上資料 / 指示 | <input type="checkbox"/> 報價   |
| <input type="checkbox"/> 配件 B.M.   | <input type="checkbox"/> 樣辦或貨品說明書   | <input type="checkbox"/> 分判合約 |
| <input type="checkbox"/> 其他：_____  |                                     |                               |

內容：

請按 BM 訂購玻璃送地盤

現場平水不付，需補窗現場更換，已有 WI15775 (見附件)

謝謝

請在 2021/02/13 前完成上列要求。

附:1 頁

以上項目為:

- 原合約工程包                       原合約工程加 / 減賬                       新工程報價

分發東莞各部門：

- ( ) 生產技術總監  連附件    ( ) 技術部  連附件    ( ) 生產部  連附件    ( ) 機械設計部  連附件  
 ( ) 採購部  連附件    ( ) 生產統籌部  連附件  
 ( ) 質檢部  連附件    ( ) 會計部  連附件    ( ) 報關組  連附件    ( ) 其他 楊榮輝  連附件

分發香港各部門：

- ( ) 行政部  連附件    ( ) 會計部  連附件    ( ) 統籌部  連附件    ( ) 工程部地盤科文  連附件 大兩哥/有哥  
 ( ) 採購部  連附件    ( ) QS 部  連附件    ( ) 維修部  連附件    ( ) 其他 \_\_\_\_\_  連附件

傳遞編號：

發件人簽署：

項目經理簽署：

Eric Liu  
PP

工程號	J837	計算:	鞠章芳	日期:	2019.3.14	送呈:						
地盤名稱	觀塘裕民坊	核對:	謝永林	日期:		副本:						
項目類別	佛沙窗	批准:		日期:		A/C Code:						
BM編號:	837-WI-M01-S-GP04	總計玻璃面積 (平方米)		0.51								
序號	修改標示	玻璃圖號	顏色與類型	厚度 (mm)	玻璃尺寸		數量	總面積 (平方米)	使用位置	計算參考數值/所屬位置分格		
					寬度 (W mm)	高度 (H mm)				分屬類型	分格寬度	分格高度
1		PW-G14	TG11	8.0	522.0	980.5	1	0.51	T5WN-3	SH生窗	628.0	1076.0
2						合計:	1	0.51				

1).清片玻璃是信義原片，藍片玻璃是藍欣原片。

2).本表中所有玻璃對角線尺寸偏差要求不超過正負2mm。

3).本表中所有玻璃要求粗磨邊處理並倒棱角，而所有玻璃之入爐方向需保持一致。

4).本表中所有玻璃成品均需做雙面保護，用透明靜電膠紙加四周一寸PK白膠紙做雙面加固保護處理。

5).本表中所有玻璃成品均需注明室內外及其玻璃編號/使用位置/樓層，以便識別。

6).所有強化玻璃均需做Heat Soak Test.

7).強化玻璃入爐以寬度進入。

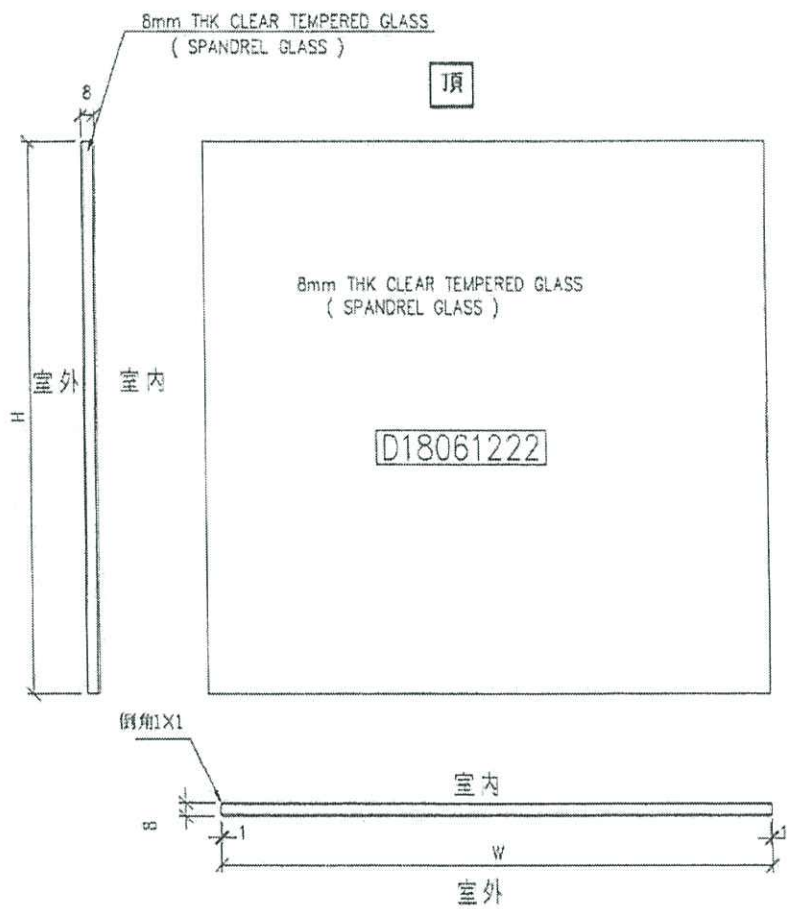
(TG11) 8mm THK CLEAR TEMPERED GLASS. (D18061222)

**加工  
注意  
事項:**

EG-DWG4

修改	日期	類別	美特鋁質有限公司	物料號	圖號	位置
			MIDI Aluminium Fabricator Ltd.	制圖 譚林輝		
		復核 謝永林		2020.5.6	數量	見BOM表
		批准 Jason				

玻璃類型: TG11



工程號	J-837	地盤	觀塘裕民坊	附 件
名稱	玻璃加工圖	採用		
材料	8mm THK CLEAR TEMPERED GLASS	地盤		
顏色	( SPANDREL GLASS )	工廠		

工程 Superstructure Main Contract (Tower)  
Project: for the Proposed Composite Development at N.K.I.L. 6514  
Kwun Tong Town Centre (Development Areas 2 & 3)

**分判商工作指令**  
**Work Instruction to Sub-Contractor**



**華營建築有限公司**  
**CR CONSTRUCTION COMPANY LIMITED**

致 To: 英特  
工地 Project: SHW

日期 Date: 21/01/2021  
編號 Ref: SHW/3.10/WI15775

現指示貴公司須組織所需資源按時進行及完成下列工程。  
You are instructed to provide the necessary resource(s) to execute and complete the following works:

- 包工料 Labour, and Material       淨工、機械及工具 Labour, equipment, and tools  
 淨料 Material only                       淨機械 Plant only                       其他 Others: \_\_\_\_\_

**工程概要**

Subject: T5 40/F N單位 廚房佛沙窗改正窗框

**工程內容及位置**

Works Description and Location T5 需責判派遣人手到場40/F N單位 廚房因佛沙窗平水不對窗改正窗框

附件 Attachment:  圖則 Drawing (s): \_\_\_\_\_  
 業主/財辦指示 ERI/AI: \_\_\_\_\_  
 其他文件 Others: 照片及位置圖

**附註 Remarks:**

預計開工日期  
Tentative start date: \_\_\_\_\_

地盤總管/施工經理 Site Agent / Construction Manager  
日期 Date: \_\_\_\_\_

預計完工日期  
Tentative finish date: \_\_\_\_\_

項目經理 Project Manager  
日期 Date: \_\_\_\_\_

附註 Remarks: 以上指引只作一般施工紀錄，不構成工司對該指引之工程費用或支出承擔任何責任。  
This instruction shall be treated as an instruction record to proceed with the Works, and will not be taken as a confirmation for payment.  
如有報價 加減工程及合約索償，分判商需於兩星期內呈交有關資料給合約部以便按合約條款處理。  
Any quotation, variation, or monetary claim generated by this instruction, the sub-contractor shall submit to Contract Department with release supporting information within two weeks for processing in accordance with sub-contract provisions.

**內部文件 For internal use only**  
**此部份由工程部填報 This section to be completed by Works Department**

工作原因  
Cause of work \_\_\_\_\_

責任 Responsibility  業主 Employer       總承判商 Main Contractor       分判商 S/C  
 指定分判商 NSC                       其他 Others

指示發起人  
Instruction Initiator SO CHUN KI  
日期 Date: 21/01/2021

**部份由合約部填報 This section to be completed by Contracts Department**

**合約**

Contract Checking

<input type="checkbox"/> 總承建合約 Main Contract 原總承建合約工程包 Included in Main Contract	<input type="checkbox"/> 分判合約 Sub-contract 日工 Day works	<input type="checkbox"/> 其他 Others 應扣其他分判商(請註明) Contra charge to others: _____
<input type="checkbox"/> 總承建合約加減工程 Main Contract's variation	<input type="checkbox"/> 原分判合約工程包 Sub-contract Works	<input type="checkbox"/> 新工程/廢工，請於兩星期內呈交報 New/Abortive Works, please quote withi
<input type="checkbox"/> 合約索償 Contract claim	<input type="checkbox"/> 原分判合約加減工程/質量質度 DUO-CURRACUOT 3 www.cri.com.hk/www.cri.com.hk	<input type="checkbox"/> 指定分判商 Named Sub-contractor/NSC